

# **Landesbibliothek Oldenburg**

## **Digitalisierung von Drucken**

### **Martini Chemnitii, Doctoris Theologi celeberrimi, Harmonia Quatuor Evangelistarum**

Quam ab Eodem feliciter inchoatam ... D. Polycarpus Lyserus, et D.  
Johannes Gerhardus, ... Is quidem continuavit, Hic perfecit ; Opus  
Eruditionis Stupendæ, Orthodoxorum consensu approbatum, idemque tot  
Eruditorum desideriis adhuc expetitum

**Chemnitz, Martin  
Leyser, Polycarp  
Gerhard, Johann**

**Hamburgi, MDCCIII**

**VD18 90617681**

Caput VII. Generalis distributio totius hujus operis, ex qua generatim  
cognoscitur, quid in sequenti Evangelica Harmonia potissimum tractetur.

**urn:nbn:de:gbv:45:1-18203**

Decapolitanorum civitates. Et lib. 3. de bello Iudaico c. 16. dicit Scythopolim esse maximam τῆς δεκαπόλεως. Et Scythopolim illam Josephus expresse ponit in Cælesyria, Antiq. lib. 13. c. 2 1. Et Strabo lib. 16. dicit, Scythopolis sitam non in Galilæa, sed ἡ οὐαλαία. In hac verò Syrorum Decapolis, tanquam Syrorum vici & civitates, numerantur à Josepho de bello Iudaico. lib. 2. cap. 19. Philadelphia, Gebonitis, Gerasa, Pella, Scythopolis, Gadara, Hippo. Illis civitatibus, lib. 1. cap. 4. ubi Pellam & Gerasam nominat, addit Gaulanem, Seleuciam, & eam quæ Antiochi Pharanx dicitur. Et de Gadara ac Hippo Josephus alibi etiam mentionem facit, ut Antiquitat. lib. 15. cap. 1. lib. 17. cap. 13. De bello Iudaico lib. 2. cap. 20. conjungit Hippenos, Gadarenos & Gereños. Et lib. 5. cap. 3. vocat Gadaram Metropolim Peræa. Situs verò Decapolis inde colligi potest. Josephus enim de bello Iudaico l. 1. c. 5. describens iter Pompeii ex Syria in Judæam, inquit: Cum Pellam & Scythopolin prætergressus Coreas venisset, unde Judæorum fines per mediterranea subeuntibus incipiunt. Et sub finem capit, civitates illas vocat μετογίες mediterraneas. In vita Josephi scribitur, Hippum, Gadaram, & Scythopolin, esse oppida ditionis Agrippæ, quæ Trachonitis fuit. Et Hippum à Tiberiade distare stadiis triginta, Gadaram 60. Scythopolim 120. Addam & hoc quod de bello Iud. lib. 3. cap. 2. Josephus scribit: Peræa, quæ Judæa & Samaria trans Jordanem opposita est, longitudinē esse à Macherunte in Pellam, ita aut Pella ei sit Septentrionalis. Ab Oriente verò Peræam illam claudi Philadelphia & Geraris: ita enim Græcum exemplar habet, non Gerasis sicut interpres scripsit. Atque ex his manifestū est, sicut Decapolis fuisset trans Jordanem non in Peræa, quæ Judæa & Samaria opposita est, sed in Trachoniti- de è regione Galilæa: sicut Beda etiam dicit.

Hæc bono studio & mediocri diligentia ex Josepho collegi, quæ candidis lectoribus judicanda permitto. Inde verò intelligi poterit ratio peregrinationis Christi, quando scribitur: ex finibus Tyri, per medios fines Decapolis, venisse ad mare Galilææ: sicut in Harmonia ostendemus. Et huic observationi de situ Decapolis

nihil obstat, nisi quod dicunt, Gadaram & Scythopolim citra Jordanem occidentem versus à Scriptoribus collocari. Ad quam objectionem facilis & plana est responsio. Non enim eadem, sed alia est, Gadara, quam Josephus lib. 5. & alibi inter civitates maritimas numerat. Ulbi etiam Strabo lib. 16. Jordaridem ponit: & alia, quam in Peræa expresse dicit esse mediterraneam, sicut loca supra notavimus. Scythopolim etiam Josephus expresse dicit in Cælesyria sitam, ut supra ostendim⁹. Alii verò ex conjecturis argumentantur, Bethsan in Samaria dictam etiam Scythopolim: quæ conjectura tantum est, & si maximè esset vera, alia esset Scythopolis Cælesyriæ, alia Samariæ.

Et hac notatione seu delineatione, situs præcipuarum regionum terræ sanctæ, quarum in Evangelica historia mentio fit, intelligi potest. Et eadem prorsus ratione ab Evangelistis dividuntur, sicut in hac delineatione ostendimus. Ita enim qui Christum sequebantur, numerantur, Matth. 4. v. 25. Marc. 3. v. 7. Luc. 6. v. 17. Ioann. 6. v. 1. primo turbæ ab Idumæa. 2. à Judæa. 3. à Hierosolymis, hoc est, ex tribu Benjamin. 4. à Galilæa. 5. πέραν τῆς θαλάσσης γαλιλαίας, hoc est, ex Peræa. 6. πέραν τῆς θαλάσσης γαλιλαίας, hoc est, ex Trachonitide. Matth. 4. v. 15. vocatur via Maris trans Jordanem. Ex Syria enim in Judæam prefecturus Pompejus, per Decapolim & Trachonitidem iter fecit: sicut supra diximus. Et Josephus Antiquit. lib. 17. cap. 2. dicit, eos, qui Babylone Hierosolymam pertulerint, transire per Batanaæam & Trachonitidem. 7. ex Decapolis. 8. ἐν τῆς παραλίᾳ, hoc est, ex maritimis versus Ægyptum civitatibus. 9. ex finibus Tyri & Sidonis, quæ Act. 15. v. 3. vocatur Phœnici. 10. In Actis, Samaria additur Judæa & Galilæa, c. 1. v. 8. & 9. v. 31. In tot igitur partes Evangelica historia totam illam terram dividit.

Et hactenus, quis sit singularum partium situs, in genere explicavimus. Quando vero in specie singulorum quorundam locorum, ut civitatum, vicorum, montium, &c. mentio fit, de illis in Harmonia ipsa dicemus: in qua regione seu parte hujus terræ sita sint. Ideo enim generalem hanc delineationem præmittere volui, ut tum omnia essent expeditiora.

## CAPUT VII.

*Generalis distributio totius hujus operis, ex qua generatim cognoscitur,  
quid in sequenti Evangelica Harmonia potis-  
simum tractetur.*

**L**XPEDITIS utcunque illis, quæ de generalibus quibusdam commonefactionibus & observationibus, ordinis & methodi gratia, necessario præmittenda fuerunt, jam distributionem eorum, quæ in ipsa Harmonia tractanda nobis proposuimus, breviter ostendemus. Et capita sumemus ex illis auctoribus, qui, vel in veteri Ecclesia, vel nostro seculo, ad illustrandam Harmoniam historiæ Evangelicæ aliiquid, quod alicujus momenti sit, contu-

lerunt: sicut in secundo capite declaravimus. Primo igitur totam historiam Evangelicam distribuemus secundum annos, quibus Christus in publico suo ministerio in terris versatus est: ita ut singulis ministeriis ipsius annis sua Acta, seu certæ historiæ, assignentur. Atque ita in distinctos aliquot libros dividenda erit Harmonia, quorum distributionem ex re ipsa sumemus. Quia enim suppeditatio annorum ministerii Christi à baptismo ipsius incoonda est: sicut capite quarto ostendimus. Ea igitur, quæ in

C 2      historia

historia Evangelica Baptismum Christi antecedunt, ut sunt historiæ de conceptione, nativitate, educatione & vita, tum Baptista, tum Christi; item initium prædicationis & baptissimi Joannis, usque ad historiam baptizati Christi, primum librum efficient. Secundus liber exponet historias, seu acta, primi anni ministerii Christi. Tertius liber complectetur acta secundi anni ministerii Christi. In quarto libro acta tertii anni ministerii Christi certo ordine distribuemus. Quæ verò quarto seu postremo anno ministerii Christi, usque ad historiam ascensionis gesta sunt, (hunc enim terminum seu finem Evangelicae historiæ Petrus constituit, Act. 1. v. 2.) ea in quintum librum conferemus. In singulis autem libris ostendemus, in quibus historiæ initia & fines cujusque anni versimiliter seu probabili ratione collocari possint. Addemus etiam notationem festorum Paschatis, quæ ordine in annos ministerii Christi inciderunt.

Secundò. Ut orde seu ἀκολοθία singularium historiarum eò rectius & distinctius observari & considerari possit, singulis historiis singula seu distincta capita attribuenda erunt, quæ continuo progressu ab initio usque ad finem juxta ordinem consequentia, non habita ratione divisionis librorum, numerabuntur. Aliquid enim incommodi, tum propter Elenchos seu indices, tum propter alias etiam causas videtur habere, si juxta divisionem librorum Harmoniæ, capita discernantur, & singulis libris peculiarius numerus capitum assignetur. In singulis autem Harmoniæ capitibus annotabitur, ex quibus Evangelistarum capitibus (sicut vulgo illa distribuantur) historiæ quæ exponuntur, sumitæ sint.

Tertiò. In singulis capitibus, ordo, tum historiarum, tum profectionum, monstrabitur, & ratio ordinis explicabitur: & si quæ observationes dogmaticæ ex ordine antecedentium & consequentium sumi poterunt, ostendetur. Ac sicuti scriptorum sententiæ de ordine historiarum variant, illas, quæ præcipua sunt, collationis gratia recitabimus, & additis rationibus exponemus. De locorum etiam situ, & ratione peregrinationum, declarationes quasdam, ubi opus erit, addemus.

Quarto. Singulis capitibus proponemus τέλος, summam seu argumentum cujusque historiæ complectentes, & simul ostendentes, quomodo præcipua historiarum circumstantia ita expendi possint, ut explicato sensu textus, dogmata quæ in singulis historiis observanda sunt, quasi intento ad fontem dígito, monstrentur. Adiectis interdum vocabulorum explicationibus.

Quinto. Contextum cujusque historiæ, illo ipso tenore & ordine verborum, sicut ab Evangelistis descriptæ sunt, subiungemus: & quando una & eadem historia pluribus Evangelistis simul describitur, singulorum descriptiones & verba, sigillatim ac ordine juxta se invicem (distincta per columnulas pagina, ut collatio eò facilius institui possit,) proponemus.

Sexto. De collatione, consensu, conciliatione, & coagmentatione circumstantiarum, sicut

à diversis Evangelistis in narratione earundem historiarum expositæ sunt, quedam annotabimus.

Septimò. Ostendemus, quomodo descriptiones unius & ejusdem historiæ, quæ à pluribus Evangelistis, non eodem propositus modo, sed mutatis quibusdam verbis, & variatis aliquibus circumstantiis, exposita est, in unam continuam sibi consentientem & coherentem narrationem contexi & coagmentari possint: quod veteres vocârunt: συμφωνία, σύμφωνία, τὸ διάτεσταγον vel μονοτεσταγον: in illa coagmentatione, non judico opus esse notis ostendentibus, quæ verba vel quæ sententiæ cujus Evangelista sunt: cum in nostra hac Harmonia in singulis capitibus paulò ante Monotessaron, singulorum Evangelistarum verba ordine proponantur. Quando verò singula omnium Evangelistarum verba, in Monotessaro, propter continua narrationis, coherentiam, commode inseri non poterunt, illa in margine signo crucis † notabuntur indicato Evangelistæ nomine usitatis literis. M. R. L. I. Et si quæ particulae copulativae seu explicativae, propter commodiorum narrationis coherentiam, addenda erunt, illæ tali signo (..) ut adjectiæ notabuntur.

Octavò. In fine singulorum librorum, summam colligemus concionum, miraculorum, profectionum, auditorum, adversariorum, & quæ præterea in unoquoque anno ministerii Christi acciderunt.

Nonò. Ex tota Harmonia excerptemus brevem Elenchum distributionis annorum ministerii Christi, & ordinis seu ἀκολοθίας historiarum cujusque anni, ipsis historiis paucis tantum verbis notatis. Et elenchum vel in principio vel in fine Harmonia ponemus: ut tanquam in συνόψει, Harmoniam & ἀκολοθίας totius Evangelicae historiæ compendio, & tanquam in tabellam, ob oculos ponat.

Decimò. Addemus indicem, de singulorum Evangelistarum capitibus, sicut vulgo distribuantur, quæ historiæ, in quibus Harmoniæ hujus capitibus, querendæ sint, & inveniri possint.

Hæc sunt præcipua capita, in quorum tractatione Harmonia nostra versabitur. Quæ verò Emphasim vocabulorum & sententiarum seu locorum communium qualemcumque explicationem spectant, illa ita adjiciemus, ut nec hæc tractatio Lectorem jejunum à se dimittat.

Porrò, diu multumque deliberavi, quænam latinæ versio ad nostri propositi rationem, quæ collationis potissimum gratia instituitur, commodissima foret. Et primo quidem videbatur aliquam ex eruditioribus versionibus, quæ ad Græcos fontes proprius accederet, sumendam. Sed quia collatio, quoad verba & sententias Evangelistarum non potest commodius aut rictius, quam in ipsis fontibus institui: ideo curabo primò Græcum textum, sicut Evangelista scriperunt, exprimi. Frustra enim in versionibus emphases & differentia vocabulorum quæruntur. Deinde veterem & vulgatam versionem, quia & ubique usurpatur, & in nostris

nostris etiam Ecclesiis in citationibus sive allegationibus sententiarum usurpat, constitueram retinere: & ea, quæ in illa versione librarium vel incuria vel infiditatem sive omissa sive depravata sunt, quæque à fontibus improprietate vel incommoditate interpretationis nimium recedunt, ad ipsos fontes modica inflexione corrigere. Sed vidi, hoc non posse fieri, quin vi-

deatur quasi nova esset translatio, quæ tamen omnibus non satisficeret. Ideo tandem judicavi, simplicissimam esse rationem, si Erasmi versionem quæ à veteri non nimis longè recedit, quæque ubique jam recepta & usitata est, sumere. Nos enim in hoc libello, non de optimo genere interpretandi, sed de Harmonia historiæ Evangelicæ agere constituimus.

## CAPUT VIII.

*De quatuor Evangelistarum Canonicis scriptis, eorumque auctoritate sacro sancta in Christi Ecclesia.*

**E**TSI in Ecclesia Christi palam quatuor Evangelistarum auctoritas semper sacro sancta salubrisque fuit: tecte tamen eadem variis modis confusetur à Pontificiis, affirmantibus Ecclesiæ auctoritatem esse supra scripturam. Etenim illam usurpasse sibi ius & potestatem in Thomæ, Matthiæ, Bartholomai, & similium, qui tamen Apostoli fuerunt, Evangelii rejiciendis; & vicissim Marci & Lucae qui cum Christo verati non fuerunt, recipiendis. Item, dum nimis strenue pro stabilendi humanis suis traditionibus gladiantur: aperte contendunt, Evangelistas non omnia de dictis & factis Christi scriptis suis complexos esse, quæ fidei & salutis Ecclesia sufficiant, sed multa de Christi doctrina, scitu credituque ad salutem necessaria, ex tacitis traditionibus mutuanda esse. Priusquam igitur ad ipsam Harmoniæ nostra Evangelica tractationem progrediamur, breviter quædam ex veterum scriptis, de quatuor Evangelistarum fide, auctoritate, & (ut ita dicam) sufficientia annotabo, quæ pio Lectori nec ingrata nec inutilia futura spero.

Veteres, qui in numerorum mysteriis cupide suas quasdam delicias venati sunt, multa disputatione, quare quatuor sint Evangelistæ. Quidam, ut Origenes, à quatuor fluminibus Paradisi rationem repetunt. Alii, ut Hieronymus, quatuor annulos, quibus arca, custos tabularum Legis portabatur, proferunt. Augustinus suspicatur, hanc esse rationem, quia doctrina Evangelii propaganda erat, in totum terrarum Orbem, cuius quatuor sunt partes, ideo quatuor esse Evangelistas. Idem venusté quatuor Evangelistas vocat sanctam quadrigam Domini, quæ tanquam curru triumphali, Psalm. 68. v. 18. per orbem terrarum vectus, odorem cognitionis suæ spargit. Irenæus disputat de quatuor ventis principalibus.

Plerique quatuor animalia, Ezech. 1. vers. 5. Apoc. 4. v. 6. ad numerum Evangelistarum accommodant, quorum imagines non eodem modo Evangelistis attribuunt. Græci enim Hominem Matthæo, Aquilam Marco, Bovem Luicæ, Leonem Joanni attribuerunt. Augustinus verò tribuit Matthæo Leonem, Luæ Vitulum, Marco Hominem, Joanni Aquilam. Ambrosius, Matthæo tribuit Hominem, Marco Leonem, Luæ Vitulum, Joanni Aquilam. Sed hæc, ut non impie cogitata, relinquamus in medio,

dummodo certum maneat, sicut præordinatos fuisse à Deo, Petrus Act. 10. v. 41. affirmat, illos, qui prædicatione sua testes debebant esse eorum, quæ Jesus cœperat facere & docere: ita etiam divinitus ordinatum esse credamus, sicut inquit Augustinus, ut illi quatuor historiam Evangelicam conscriberent, capite membris dictante, quicquid ille, de suis factis & dictis nos legere voluit, hoc scribendum illis, tanquam manibus suis imperavit. Hoc unitatis consortium, & in diversis officiis concordiam membrorum, sub uno capite, ministerium, quisquis intellexerit, non aliter accipiet, quod narrantibus discipulis Christi in Evangelio legerit, quam si ipsam manum Domini, quam in proprio corpore gestabat, scribentem conspexerit. Hæc Augustinus.

Materia igitur & argumentum historiæ Evangelicæ est, quomodo Deus Filium suum juxta Prophetarum vaticinia miserit in mundum, natum ex muliere: Quodque initium Novi Testamenti factum sit à prædicatione Joannis Baptista, sicut Prophetæ prædicterant, & præcipue quæ Jesus cœpit facere & docere à Baptismo Johannis usque ad diem, quo assumptus est in cœlum.

Horum autem omnium præordinarat & elegerat Apostolos testes in Hierusalem, & in omni Judæa & Samaria, & usque ad ultimum terræ: qui egressi prædicaverint ubique ea, quæ Jesus fecerat & docuerat. Et Dominus illorum prædicationem multis stupendis signis & miraculis, quæ doctrinam subferebantur, Ecclesiæ obsignabat & confirmabat.

Doctrina ergo Evangelii (in quam sententiam nunc de ea loquimur) debet complecti historiam de missione Filii Dei in carnem: de testificatione Joannis Baptista, & de iis, quæ Christus in publico suo ministerio fecit & docuit. Et est illa doctrina, quam Apostoli prædicazione sua per universum terrarum orbem sparserunt, quæ Ecclesiæ tradita & miraculis confirmata est. Hanc Apostoli per aliquot annos, sine scripto, viva voce tradiderunt. Postea verò, & propter hæreticos, & propter posteritatem spiritus comprehensa est: sicut inquit Psal. 110. v. 19. Scribantur hac in generationem alteram, & populus, qui creabitur, laudabit Dominum. Hieronymus inquit: Sicut necesse fuit ad confirmationem fidei Evangelium prædicari: sic & contra hæreticos scribi. Et illustrior est Irenæi sententia, lib. 3. cap. 1. Non enim per alios